

BATAS SA MGA KARAPATAN NG BOTANTE

IKAW AY MAY MGA SUMUSUNOD NA KARAPATAN:

- 1** Karapatang bumoto kung ikaw ay isang nakarehistrong botante. Ikaw ay karapat-dapat bumoto kung ikaw ay:
 - isang mamamayan ng U.S. na naninirahan sa California
 - hindi kukulangin sa 18 taong gulang
 - nakarehistro kung saan ka kasalukuyang naninirahan
 - hindi kasalukuyang gumugugol ng panahon sa piitan ng estado o pederal dahil sa pagkakahatol sa isang krimen, at
 - hindi kasalukuyang ipinasiya ng isang hukuman bilang walang kakayahan ang isipan para bumoto
- 2** Karapatang bumoto kung ikaw ay isang nakarehistrong botante kahit na ang iyong pangalan ay wala sa listahan. Ikaw ay boboto gamit ang isang pansamantalang balota. Ang iyong boto ay ibibilang kung ang mga opisyal sa mga halalan ay nagpasiya na ikaw ay karapat-dapat bumoto.
- 3** Karapatang bumoto kung ikaw ay nakapila pa nang magsasara ang mga lugar ng botohan.
- 4** Karapatang magpatala ng isang lihim na balota nang walang gumagambala sa iyo o nagsasabi sa iyo kung sino o ano ang iboboto.
- 5** Karapatang kumuha ng bagong balota kung nagkamali ka, kung hindi mo pa naipapatala ang iyong balota. Magagawa mong:
 - Humingi sa opisyal sa mga halalan sa isang lugar ng botohan ng isang bagong balota.
 - Palitan ang iyong balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo ng isang bagong balota sa isang opisina sa mga halalan, o sa iyong lugar ng botohan, o
 - Bumoto gamit ang isang pansamantalang balota.
- 6** Karapatang humingi ng tulong sa pagpapatala ng iyong balota mula sa sinumang pinili mo, maliban sa iyong tagapag=empleyo o kinatawan ng unyon.
- 7** Karapatang ihulog ang iyong kinumpletong balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo sa alinmang lugar ng botohan sa California.
- 8** Karapatang kumuha ng mga materyal sa halalan sa isang wikang iba sa Ingles kung may sapat na bilang ng mga tao sa iyong presinto ng pagboto na nagsasalita sa wikang iyon.
- 9** Karapatang magtanong sa mga opisyal sa halalan tungkol sa mga pamamaraan ng paghalal at masdan ang proseso ng halalan. Kung hindi masagot ng taong tinanong mo ang iyong mga katanungan, dapat silang magpadala sa iyo ng tamang tao para sa sagot. Kung ikaw ay nakakaabala, maaari silang tumigil sa pagsagot sa iyo.
- 10** Karapatang iulat ang anumang labag sa batas o madayang gawain sa halalan sa isang opisyal sa mga halalan o sa opisina ng Kalihim ng Estado.
 -  Sa web sa www.sos.ca.gov
 -  Sa pamamagitan ng telepono sa (800) 339-2957
 -  Sa pamamagitan ng email sa elections@sos.ca.gov

KUNG NANINIWALA KA NA PINAGKAITAN KA NG ALINMAN SA MGA KARAPATANG ITO, TAWAGAN ANG KOMPIDENSIYAL NA NAKAHANDANG LINYA SA BOTANTE NG KALIHIM NG ESTADO SA (800) 339-2957.

MAIKLING SANGGUNANG GABAY

5

MGA PROPOSISYON

2	Nagpapahintulot ng mga Bono para sa mga Pasilidad ng Pamublikong Paaralan at Kolehiyong Pangkomunidad. Batas ng Lehislatura	14
3	Konstitusyonal na Karapatang Ikasal. Lehislatibong Konstitusyonal na Amyenda	20
4	Pinahihintulutan ang mga Bono para sa Ligtas na Inuming Tubig, Pag-iwas sa Wildfire, at Pagprotekta sa mga Komunidad at mga likas na Lupain mula sa mga Panganib sa Klima. Batas ng Lehislatura	24
5	Pinapayagan ang mga Lokal na Bono para sa Abot-Kayang Pabahay at Pamublikong Imprastruktura na may Pag-apruba ng 55% ng mga Botante. Lehislatibong Konstitusyonal na Amyenda	30
6	Inaalis ang Konstitusyonal na Probisyon na Nagpapahintulot sa Hindi Boluntaryong Paglilingkod para sa mga Nakakulong. Lehislatibong Konstitusyonal na Amyenda	34
32	Pinapataas ang Pinakamababang Sahod. Inisyatibang Batas	38
33	Nagpapalawak sa Awtoridad ng mga Lokal na Pamahalaan upang Magpapataw ng Kontrol sa Upa sa Ari-ariang Residensyal. Inisyatibang Batas	42
34	Pinaghihigpitan ang Paggastos ng mga Kita sa Inireresetang Gamot ng Mga Partikular na Provider ng Pangangalagang Pangkalusugan. Inisyatibang Batas	46
35	Nagbibigay ng Permanenteng Pagpopondo para sa mga Serbisyo sa Pangangalagang Pangkalusugan ng Medi-Cal. Inisyatibang Batas	52
36	Pinapayagan ang mga Kasong Felony at Pinalalawig ang mga Sentensya para sa mga Partikular na Krimen sa Droga at Pagnanakaw. Inisyatibang Batas	58

PANGKALAHATANG-IDEYA NG UTANG SA BONO NG ESTADO

64

MGA PAHAYAG NG KANDIDATO

67

TEKSTO NG MGA IMINUMUNGKAHING BATAS

70

IMPORMASYON PARA SA BOTANTE

Batas sa mga Karapatan ng mga Botante	2
Mga Pahayag ng Kandidato sa Pagkapangulo	3
Mensahe mula sa Kalihim ng Estado	4
Impormasyon tungkol sa Araw ng Halalan	10
Hanapin ang Iyong Lugar ng Botohan	10
Tingnan ang Iyong Katayuan ng Pagiging Botante Online ...	10
Mga Resulta ng Halalan	10
Mga Pinagkakatiwalaang Pinagmumulan ng Impormasyon	11
Mga Panseguridad na Pag-iingat sa Halalan	11
Mas Maraming Araw, Mas Maraming Paraan para Bumoto Gamit ang VCA	12
Huwag nang Ipaantala, Bumoto na Ngayon!	13
Subaybayan ang Iyong Balota	13
Mga Halalan sa California	65

Impormasyon Tungkol sa Mga Pahayag ng Kandidato	66
Mga Pangunahing Tagaambag	69
Website ng mga Mapagkukunan ng Kalihim ng Estado	69
Ang California Motor Voter	135
Impormasyon sa Pagkapribado ng Pagpaparehistro ng Botante	135
Paunawa sa Electioneering	136
Paunawa sa Korapsyon ng Proseso ng Pagboto	137
Mga Tip para sa mga Botante ng Militar at sa ibang mga bansa	138
Tulong para sa mga Botanteng may Kapansanan	139
Ibinalik na ang mga Karapatan sa Pagboto	140
Maglingkod Bilang Manggagawa sa Botohan	140
Probisyon na Pagboto	141
Mga Opisina ng mga Halalan sa County	142
Mga Petsang Dapat Tandaan	143



Mga Kandidato ng Estados Unidos sa Pagkapangulo

Ang mga pahayag ng kandidato sa pagkapangulo ng Estados Unidos ay matatagpuan online sa voterguide.sos.ca.gov.

Impormasyon tungkol sa Araw ng Halalan

Bukas ang mga lokasyon ng botohan mula 7:00 a.m. hanggang 8:00 p.m. sa Martes, Nobyembre 5, 2024. Kung nakapila ka pa rin bago mag-8:00 p.m., maaari ka pa ring bumoto.

Hanapin ang Iyong Lugar na Botohan o Sentro ng Pagboto

Ang mga lugar ng botohan at sentro ng pagboto ay itinatatag ng mga opisyal ng mga halalan. Alamin ang address ng inyong lugar ng botohan o mga lokasyon ng sentro ng pagboto sa Patnubay na Impormasyon para sa Botante ng county na natanggap ninyo sa koreo ilang linggo bago ang Araw ng Halalan.

Maaari mo ring bisitahin ang website ng Kalihim ng Estado sa vote.ca.gov o tawagan ang libreng Hotline para sa Botante sa (800) 339-2957.

Tingnan ang Iyong Katayuan bilang Botante Online



Bisitahin ang page ng Kalihim ng Estado na Aking Katayuan bilang Botante sa voterstatus.sos.ca.gov para masuri ang iyong katayuan bilang botante, mahanap ang iyong lugar ng botohan o sentro ng pagboto, at marami pang iba.

Para masuri ang iyong katayuan bilang botante, kakailanganin mong ilagay ang iyong pangalan, apelyido, petsa ng kapanganakan, at ang numero ng lisensya sa pagmamaneho mo sa California o numero ng card ng pagkakakilanlan sa California, o ang huling apat na digit ng numero ng iyong social security mo.

Bisitahin ang voterstatus.sos.ca.gov para sa mahahalagang detalye para sa botante.



Ang mga resulta ng halalan para sa Nobyembre 5, 2024, Pangkalahatang Halalan ay makukuha pagkatapos magsara ang mga botohan sa ganap na 8:00 p.m. sa website ng Kalihim ng Estado ng California sa Resulta ng Halalan sa electionresults.sos.ca.gov.

Sisimulang ipaskil ang mga resulta sa ganap na 8:00 p.m. at ia-update ito sa buong Gabi ng Halalan. Sa mga susunod na araw pagkatapos nito, ia-update ang mga resulta tuwing 5:00 p.m. kada araw sa buong canvass habang binibilang ng mga county ang mga natitirang balota.

Ang mga opisyal na sertipikadong resulta ng halalan ay ipapaskil bago lumampas ng Disyembre 13, 2024, sa sos.ca.gov/elections.

Maghanap ng mga Mapagkakatiwalaang Pinagmumulan ng Impormasyon tungkol sa Halalan

Nakatuon ang Kalihim ng Estado sa pagtiyak na libre, patas, ligtas, tumpak, at naa-access ang mga halalan. Ang maling impormasyon, sinadya man o hindi, ay patuloy na magdudulot ng pagkalito sa mga botante at lilikha ng kawalan ng tiwala sa proseso ng halalan. Ang California ang may isa sa may pinakamalawak na pagsusuri sa sistema ng pagboto at mga programa sa sertipikasyon sa bansa.

Ikaw ang aming pinakamalaking depensa laban sa mga sabi-sabi at maling impormasyon! Mas karaniwan pa kaysa sa inaakala mo ang pagkakaroon ng maling impormasyon tungkol sa halalan. Kung ang isang pahayag mukhang nakakagalit o idinisenyo upang magalit ka, posibleng hindi ito totoo.

Ang mga pinakamainam na mapagmumulan para sa mapagkakatiwalaang impormasyon tungkol sa halalan ay ang iyong mga lokal at pang-estadong opisyal ng mga halalan. Upang matutunan pa ang tungkol sa mga impormasyon tungkol sa halalan o mga karaniwang sabi-sabi na ipinalalaganap, bisitahin ang catrustedinformation.sos.ca.gov.

Isumbong ang maling impormasyon sa votesure@sos.ca.gov.

Mga Panseguridad na Pag-iingat sa Halalan sa California



Ligtas na Teknolohiya

- Ang mga sistema sa pagboto sa county ay hindi nakakonekta sa internet
- Regular na isinasagawa ang matitibay na teknik na panseguridad
- Regular na pagsusuri sa banta at pag-scan ng mga kahinaan sa pakikipagtulungan sa ating mga pang-estado at pederal na partner
- Mahihigpit na pagsusuri sa sistema sa pagboto at sertipikasyon na isinasagawa ng Kalihim ng Estado ng California
- Ang mga awtorisadong tauhan lang ng mga halalan ang may access sa mga sistemang may kaugnayan sa kanilang mga tungkulin



Mga Ligtas na Proseso

- Ang VoteCal ay isang sentralisadong pambuon-estadong database sa pagpaparehistro ng botante. Sinusuri ng VoteCal ang mga opisyal na rekord at regular itong ina-update
- Dapat nakasunod ang mga balota at teknolohiya ng halalan sa mahihigpit na pamamaraan sa chain-of-custody
- Available ang mga papel na balota para sa lahat ng mga rehistradong botante
- Ang mga pag-audit pagkatapos ng halalan ay isinasagawa ng mga opisyal ng mga halalan
- Bineberipika ang mga lagda sa lahat ng sobre ng balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo
- Pang-emergency na pagpapalano para sa sunog, baha, mga cyber na insidente, at marami pang iba



Mga Ligtas na Pasilidad at mga Tao



- Kontrol sa pisikal na access at seguridad ng mga lokasyon
- Kinukumpleto ang mga pagtatasa para sa seguridad at pagiging naa-access para sa lahat ng lokasyon
- Ligtas at sinusubaybayan ang mga kahong hulugan ng balota
- Bukas sa obserbasyon ang mga proseso ng halalan sa panahon ng mga partikular na oras ng pagpapatakbo
- Pagsasanay sa phishing at cybersecurity ay ibinibigay sa lahat ng kawani.

Mas Maraming Araw, Mas Maraming Paraan para Bumoto sa pamamagitan ng Batas sa Pagpipilian ng Botante ng California



Bumoto sa personal nang maaga hanggang 10 araw bago ang Araw ng Halalan

- Alameda
- Amador
- Butte
- Calaveras
- El Dorado
- Fresno
- Humboldt
- Kings
- Los Angeles
- Madera
- Marin
- Mariposa
- Merced
- Napa
- Nevada
- Orange
- Placer
- Riverside
- Sacramento
- San Benito
- San Diego
- San Mateo
- Santa Clara
- Santa Cruz
- Sonoma
- Stanislaus
- Tuolumne
- Ventura
- Yolo

Sa California, awtomatikong makakatanggap ang bawat aktibong rehistradong botante ng balota sa koreo bago ang bawat halalan. Tingnan ang status ng iyong rehistrasyon sa pagiging botante para matiyak na makakatanggap ka ng iyong balota.

Bumoto sa pamamagitan ng koreo:

Ibalik ang iyong balota sa pamamagitan ng koreo pagkatanggap mo nito

Gumamit ng drop box:

Ibalik ang iyong balota sa isang ligtas na lokasyon ng drop off sa anumang county **hanggang 28 araw bago ang halalan**

Sentro ng pagboto:

- Bumoto sa personal saanman sa county **hanggang 10 araw bago ang halalan**
- Magparehistro upang bumoto at bumoto sa parehong araw
- Ihulog ang iyong balota

Pumunta sa RegisterToVote.ca.gov o tawagan ang (800) 339-2957 para matuto pa.



Gusto mo bang hindi na pumila at bumoto nang maaga? I-scan ang QR Code para matuto pa!



Huwag nang Ipaantala, Bumoto na Ngayon!

Ang lahat ng mga botante sa California ay padadalhan ng balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo na may ibabalik na sobrang may bayad nang selyo para sa Nobyembre 5, 2024, na Pangkalahatang Halalan. Ang mga opisyal ng halalan ng county ay magsisimulang magpadala ng mga balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo nang hindi lalampas ng Oktubre 7, 2024.

Magsisimula ang panahon ng pagboto gamit ang balota sa koreo kapag nasa koreo na ang mga balota. Iparinig ang iyong boses nang maaga! Ibalik ang iyong balota sa pagboto sa pamamagitan ng koreo sa panahon ng pagboto ng Oktubre 7 hanggang sa pagsasara ng mga botohan sa Nobyembre 5.

MADALI lang ang Pagboto sa pamamagitan ng Koreo.

Umaasa sa iyo ang demokrasya! Sundin ang limang madadaling hakbang na ito upang magamit ang iyong karapatan sa pagboto:

☒ Kumpletuhin ito.

Markahan ang iyong mga pagpili sa iyong balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo.

☒ Isara ito.

Ilagay ang iyong balota sa loob ng iababalik na sobre balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo na natanggap mo mula sa opisina ng mga halalan ng iyong county.

☒ Lagdaan ito.

Lagdaan ang labas ng iyong sobre ng pagbabalik ng balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo

Tiyaking tugma ang iyong lagda sa nasa iyong lisensya sa pagmamaneho/state ID sa CA, o sa ibinigay mo noong nagparehistro ka upang makaboto. Paghahambingin ng opisina ng mga halalan ng iyong county ang mga ito bago nila ibilang ang iyong balota.

☒ Ibalik ito.

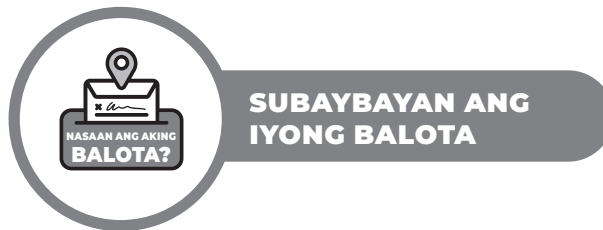
Sa pamamagitan ng drop box—Ihulog ang iyong nakumpletong balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo sa isang ligtas na opisyal na drop box sa iyong county anumang oras sa pagitan ng Oktubre 8 hanggang sa pagsasara ng mga botohan sa Nobyembre 5.

Sa pamamagitan ng koreo—Siguraduhin na ang iyong sobre sa pagbabalik ng balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo ay may tatak na pangkoreo bago ang Nobyembre 5. Walang stamp na kailangan!

Sa personal—Ihulog ang iyong nakumpletong balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo sa isang ligtas na drop box, lugar ng botohan, sentro ng pagboto, o opisina sa mga halalan ng county ng hindi lalampas ng 8:00 p.m. sa Nobyembre 5. Ang mga lokasyon ng pagboto ay magiging available sa lahat ng mga county bago ang Araw ng Halalan. Ang mga lokasyon sa pagboto ay nag-aalok ng pagpaparehistro ng botante, mga kapalit na balota, mga naa-access na makina sa pagboto, at tulong sa wika.

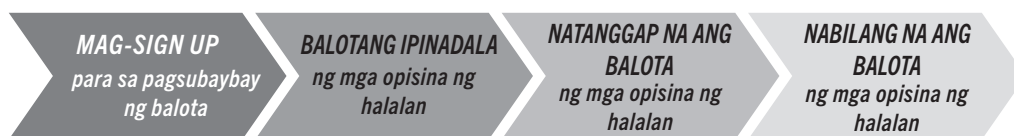
☒ Subaybayan ito.

Mag-sign up sa wheresmyballot.sos.ca.gov para makatanggap ng mga update sa status ng iyong balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo sa pamamagitan ng mensahe sa text (SMS), email, o voice call.



Makakakuha na ngayon ang lahat ng botante ng mahahalagang update tungkol sa kanilang mga balota sa pamamagitan ng opisyal na tool sa pagsubaybay ng California na “Nasaan ang Aking Balota?”. **Wala pang tatlong minuto ang pag-sign up!**

Ano ang susubaybayan mo:



Maaari mong piliing makatanggap ng mga notipikasyon tungkol sa status ng iyong balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo sa pamamagitan ng text (SMS), email, o voice call, kabilang na ang mga alert kung may anumang isyu sa iyong balota at mga tagubilin sa kung paano iwawasto ang mga ito upang matiyak na mabibilang ang iyong boto.

Huwag palampasin ang pagkakataong masubaybayan ang iyong balota sa bawat hakbang!

Maaari mo ring kopyahin ang URL na ito sa iyong browser: wheresmyballot.sos.ca.gov



Mga Halalan sa California

Iniaatas ng Batas sa Bukas na Primarya para sa Nangungunang Dalawang Kandidato na nakalista dapat sa iisang balota ang lahat ng kandidato para sa iminumungkahi-ng-botante na katungkulan. Dating kilala bilang may partidong mga katungkulan, ang iminumungkahi-ng-botante na mga katungkulan ay kinabibilangan ng mga pambatasang katungkulan ng estado, mga katungkulan pangkongreso ng Estados Unidos, ang mga katungkulan konstitusyonal ng estado.

Sa parehong bukas na primarya at pangkalahatang halalan, maaari kang bumoto para sa sinumang kandidato, anuman ang kinakatigang partido na isinaad mo sa iyong form sa pagpaparehistro ng botante. Sa primaryang halalan, magpapatuloy sa pangkalahatang halalan ang dalawang kandidato na makakakuha ng pinakamaraming boto—anuman ang kinakatigang partido. Kapag natanggap ng kandidato ang karamihan ng mga boto (hindi bababa sa 50 porsiyento + 1), kailangang magsagawa ng pangkalahatang halalan.

Maaari pa ring tumakbo sa primaryang halalan ang mga isinusulat na kandidato para sa mga katungkulan iminumungkahi ng botante. Gayunpaman, maaari lang tumuloy ang isinusulat na kandidato sa pangkalahatang halalan kung ang kandidato ay isa sa dalawang nangunguna sa pagkuha ng boto sa primaryang halalan. Dagdag dito, walang proseso sa pagmungkahi ng independiyente para sa pangkalahatang halalan.

Hindi nailalapat ang bukas na primaryang sistema ng California sa mga kandidatong tumatakbo para sa Pangulo ng Estados Unidos, komite sentral ng county, o mga lokal na katungkulan.

Iniaatas ng batas ng California na ilimbag ang sumusunod na impormasyon sa gabay na ito.

Mga Iminumungkahi-ng-Partido/Partidista na Katungkulan

Ang mga partidong pampulitika ay maaaring pormal na magmungkahi ng mga kandidato para sa mga iminumungkahi-ng-partido/partidista na katungkulan sa primaryang halalan. Kakatawanin ng iminungkahing kandidato ang partidong iyon bilang opisyal na kandidato nito para sa partikular na katungkulan sa pangkalahatang halalan at ipapakita sa balota ang opisyal na pagtatalaga. Magpapatuloy sa pangkalahatang halalan ang nakatanggap ng pinakamaraming boto para sa bawat partido sa primaryang halalan. Naghalal din ang mga partido ng mga opisyal ng mga komite sentral ng county sa primaryang halalan.

Maaari lang bumoto ang isang botante sa primaryang halalan ng partidong pampulitika na ipinahayag niyang kinakatiyan niya noong nagparehistro siya para makaboto. Gayunpaman, maaaring payagan ng isang partidong pampulitika ang isang tao na tumanggap magpahayag ng kinakatigang partido na bumoto sa primaryang halalan ng partidong iyon.

Mga Iminumungkahi-ng-Botante na Katungkulan

Walang karapatan ang mga partidong pampulitika na pormal na magmungkahi ng mga kandidato para sa mga iminumungkahi-ng-botante na katungkulan sa primaryang halalan. Ang isang kandidato na iminungkahi para sa iminumungkahi-ng-botante na katungkulan sa primaryang halalan ay nominado ng mga tao at hindi opisyal na nominado ng anumang partido sa pangkalahatang halalan. Nakasaad dapat sa balota ang kwalipikadong kinakatigang partido, o ang kawalan ng kwalipikadong kinakatigang partido ng isang iminungkahing kandidato para sa iminumungkahi-ng-botante na katungkulan, pero ang kandidato lang ang pumipili ng pagtatalaga ng kinakatigang partido at ipinapakita lang ito para sa kaalaman ng mga botante. Hindi ito nangangahulugan na iminumungkahi o ineendorso ng itinalagang partido ang kandidato, o na mayroong kaugnayan sa pagitan ng partido at ng kandidato, at hindi ituturing ang sinumang iminungkahi ng botante na kandidato na opisyal na iminungkahing kandidato ng alinmang partidong pampulitika. Sa gabay na impormasyon sa botante ng county, maaaring ilista ng mga partido ang mga kandidato para sa mga iminumungkahi-ng-botante na katungkulan na opisyal na ineendorso ng partido.

Maaaring bumoto ang sinumang botante para sa sinumang kandidato para sa iminumungkahi-ng-botante na katungkulan, kung natutugunan niya ang iba pang kwalipikasyong kinakailangan para makaboto para sa katungkulan iyon. Ang nangungunang dalawa na nakatanggap ng pinakamaraming boto sa primaryang halalan ay magpapatuloy sa pangkalahatang halalan para sa iminumungkahi-ng-botante na katungkulan kahit na magkapareho ang isinaad na kinakatigang partido ng dalawang kandidato. Walang partido na karapat-dapat magkaroon ng kandidato na may pagtatalaga ng kinakatigang partido nito na makakatuloy sa pangkalahatang halalan maliban kung ang kandidato ay isa sa dalawang nakakuha ng pinakamaraming boto sa primaryang halalan.

Mga Di-Partidistang Katungkulan

Walang karapatan ang alinmang partidong pampulitika na magmungkahi ng mga kandidato para sa mga di-partidistang katungkulan sa primaryang halalan, at ang isang kandidato sa primaryang halalan ay hindi opisyal na nominado ng alinmang partido para sa partikular na katungkulan sa pangkalahatang halalan. Hindi maaaring magsaad sa balota ng kinakatigang partido niya, o ng kawalan niya ng kinakatigang partido, ang isang kandidato para sa nominaasyon sa di-partidistang katungkulan. Magpapatuloy sa pangkalahatang halalan para sa di-partidistang katungkulan ang nangungunang dalawa na nakakuha ng pinakamaraming boto sa primaryang halalan.

Mga Nangungunang Tagaambag sa mga Kandidato ng Estado at Panukalang Balota

Kapag nakalikom ang isang komite (isang tao o grupo ng mga tao na nakakatanggap o gumagasta ng pera nang may layuning maimpluwensyahan ang mga botante na suportahan o tutulan ang mga kandidato o panukalang balota) ng hindi bababa sa \$1 milyon, dapat iulat nito ang 10 nangungunang tagaambag nito sa Komisyon sa Patas na mga Kagawian sa Pulitika (Fair Political Practices Commission, FPPC) ng California. Dapat i-update ng komite ang listahan kapag may anumang pagbabago.

Makukuha ang mga listahang ito sa website ng FPPC sa:
fppc.ca.gov/transparency/top-contributors.html

Para magsaliksik ng mga kontribusyon sa kampanya para sa mga kandidato o panukalang balota, bisitahin ang website ng Kalihim ng Estado sa powersearch.sos.ca.gov.



Bisitahin ang Website ng Kalihim ng Estado upang:

- Magsaliksik ng mga kontribusyon sa kampanya at aktibidad ng lobbying sa cal-access.sos.ca.gov O powersearch.sos.ca.gov
- Tingnan ang gabay ng botante na ito sa ibang mga wika voterguide.sos.ca.gov
- Tingnan ang iyong status sa pagpaparehistro at impormasyon sa pagpaparehistro sa voterstatus.sos.ca.gov
- Hanapin ang iyong lugar ng botohan o isang sentro ng pagboto sa Araw ng Halalan sos.ca.gov/elections/polling-place O voterstatus.sos.ca.gov
- Kunin ang impormasyon ukol sa balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo sos.ca.gov/elections/voter-registration/vote-mail
- Magbasa na kapaki-pakinabang na impormasyon para sa mga baguhang botante sos.ca.gov/elections/voting-resources/voting-california
- Panoorin ang live na mga resulta ng halalan pagkatapos magsara ang mga botohan sa Araw ng Halalan electionresults.sos.ca.gov



Ang California Motor Voter

Ginagawang mas madali at ligtas ng programang California Motor Voter ang pagpaparehistro para bumoto sa Kagawaran ng mga Sasakyang De-motor (DMV) ng California. Lahat ng karapat-dapat na indibidwal na kumukumpleto ng mga transaksyon para sa lisensya sa pagmamaneho, ID card, o pagbabago ng address, sa online, sa pamamagitan ng koreo, o sa personal sa DMV ay awtomatikong marerehistro sa pagboto maliban kung pipiliin nilang mag-“opt out” sa awtomatikong pagpaparehistro ng botante.

Nalalapat ang programang California Motor Voter sa mga taga-California na 18 taong gulang o pataas at nakakatugon sa lahat ng sumusunod na criteria:

- Citizen ng Estados Unidos.
- Residente ng California
- Hindi kasalukuyang nagbubuno ng sentensya pang-estado o pederal na bilangguan para sa kasong felony.
- Hindi kasalukuyang natagpuan ng hukuman na walang kakayahan ang pag-iisip na bumoto.

Available ang paunang pagpaparehistro sa pagboto para sa mga 16 at 17 taong gulang. Awtomatikong magiging aktibo ang kanilang pagpaparehistro sa pagboto kapag naging 18 na sila.

Para sa higit pang impormasyon, pumunta sa motorvoter.sos.ca.gov.

Para magparehistro upang bumoto online, pumunta sa registertovote.ca.gov.

Impormasyon sa Pagkapribado ng Pagpaparehistro ng Botante

Programang Safe at Home na Kumpidensyal na Pagpaparehistro ng Botante: Ang ilang botanteng humaharap sa mga sitwasyong may banta sa buhay (hal., mga biktima at nakaligtas sa karahasan sa tahanan, palihim na pagsunod, sekswal na pag-atake, human trafficking, pang-abuso sa matatanda/dumedependeng nasa hustong gulang) ay maaaring maging kwalipikado para sa kumpidensyal na katayuan ng botante kung mga aktibong miyembro sila ng programang Safe at Home. Para sa higit pang impormasyon, kontakin ang walang bayad na programang Safe at Home ng Kalihim ng Estado sa (877) 322-5227 o puntahan ang sos.ca.gov/registries/safe-home/.

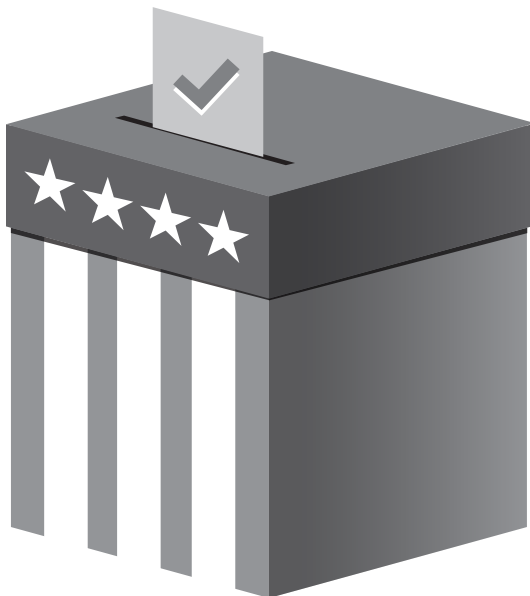
Pagkapribado ng Impormasyon ng Botante: Ang impormasyon sa iyong apidabit sa pagpaparehistro ng botante ay gagamitin ng mga opisyal ng halalan upang magpadala sa iyo ng opisyal na impormasyon sa proseso ng pagboto, tulad ng lokasyon ng iyong lugar ng botohan, at ang mga hakbang at kandidato na labas sa balota. Ipinagbabawal ng batas at itinuturing na misdemeanor ang pangkomersyong paggamit ng impormasyon sa pagpaparehistro ng botante. Maaaring ibigay ang impormasyon ng botante sa isang kandidato para sa panunungkulan, komite sa panukalang balota, o ibang tao para sa halalan, mga layuning pang-akademya, pampahayagan, pampulitika, o pampamahalaan, tulad ng itinakda ng Kalihim ng Estado. Ang iyong lisensya sa pagmamaneho at mga social security number, o iyong lagda na ipinapakita sa card ng pagpaparehistro ng botante mo ay hindi puwedeng isiwalat para sa mga layuning ito. Kung mayroon kang anumang mga katanungan tungkol sa paggamit ng impormasyon ng botante o nais na mag-ulat ng pinaghihinalaang maling paggamit ng naturang impormasyon, mangyaring tawagan ang walang bayad na Hotline para sa Botante ng Kalihim ng Estado sa (800) 339-2957.

BABALA: IPINAGBABAWAL ANG ELECTIONEERING!

Ang mga paglabag ay napapailalim sa multa at/o pagkakabilanggo.

SAAN:

- Sa loob ng malapit na paligid ng isang taong nakapila para ihulog ang kanyang balota o sa loob ng 100 feet mula sa pasukan ng isang lugar ng botohan, pagboto sa curbside, o drop box, ang mga sumusunod na aktibidad ay ipinagbabawal.



ANO ANG MGA AKTIBIDAD NA IPINAGBABAWAL:

- **HUWAG** hilingin sa isang tao na bumoto para o laban sa sinumang kandidato o panukalang balota.
- **HUWAG** mag-display ng pangalan, imahe, o logo ng kandidato.
- **HUWAG** harangan ang access sa o tumambay malapit sa mga drop box ng balota.
- **HUWAG** magbigay ng anumang materyal o naririnig na impormasyon para sa o laban sa sinumang kandidato o panukalang balota malapit sa anumang lugar ng botohan, sentro ng pagboto, o ballot drop box.
- **HUWAG** magpakalat ng anumang petisyon, kabilang ang para sa mga inisyatiba, referendum, recall, o nominasyon ng kandidato.
- **HUWAG** magpamahagi, mag-display, o magsuot ng anumang damit (mga sumbrero, shirt, button, sticker) na naglalaman ng pangalan, imahe, at logo ng kandidato, at/o sumusuporta o kumontra sa sinumang kandidato o panukalang balota.
- **HUWAG** mag-display ng impormasyon o kumausap sa isang botante tungkol sa pagiging kwalipikado ng botante na bumoto.

Ang mga pagbabawal sa pangangampanya na nakabuod sa itaas ay nakatakda sa Artikulo 7 ng Kabanata 4 ng Dibisyon 18 ng Kodigo ng Halalan ng California.

BABALA: IPINAGBABAWAL ANG PAGSIRA SA PROSESO NG PAGBOTO!

Ang mga paglabag ay napapailalim sa multa at/o pagkakabilanggo.

ANO ANG MGA AKTIBIDAD NA IPINAGBABAWAL:

- **HUWAG** gumawa o magtangkang gumawa ng pandaraya sa halalan.
 - **HUWAG** magbigay ng anumang uri ng kompensasyon o suhol sa, sa anumang anyo o anumang pamamaraan o pagtatangkang magdulot, sa isang taong bumoto o hindi bumoto.
 - **HUWAG** bumoto nang ilegal.
 - **HUWAG** magtangkang bumoto o tumulong sa iba na bumoto kung walang karapatang bumoto.
 - **HUWAG** sumali sa electioneering; kuhanan ng litrato o magrekord ng botante na pumapasok o lumabas sa lugar ng botohan; o humarang sa pasukan, labasan, o parkingan.
 - **HUWAG** hamunin ang karapatan ng isang tao na bumoto o pigilan ang mga botante sa pagboto; antalahin ang proseso ng pagboto; o mapanlinlang na magpayo sa sinumang tao na hindi siya karapat-dapat na bumoto o hindi nakarehistro para bumoto.
 - **HUWAG** subukang alamin kung paano bumoto ang isang botante sa kanyang balota.
 - **HUWAG** magdala o tumulong sa kahit sino na magdala ng baril na lubhang malapit sa lugar ng botohan, na may ilang eksepsiyon.
 - **HUWAG** magpakita o tumulong para sa isang tao na magpakita sa uniporme ng isang peace officer, guwardiya, o mga tauhan ng seguridad sa agarang paligid ng isang lugar ng botohan, na may ilang mga eksepsiyon.
 - **HUWAG** pakialaman o hadlangan ang anumang bahagi ng isang sistema ng pagboto.
 - **HUWAG** palsipikahin, pekein, o pakialaman ang mga pagbabalik ng isang halalan.
 - **HUWAG** baguhin ang mga pagbabalik ng isang halalan.
 - **HUWAG** pakialaman, sirain, o baguhin ang anumang listahan ng botohan, opisyal na balota, o lalagyan ng balota.
 - **HUWAG** mag-display ng anumang hindi opisyal na lalagyan sa pangongolekta ng balota na maaaring makapanloko sa botante para maniwalang isa itong opisyal na kahon sa pangongolekta.
 - **HUWAG** pakialaman o humadlang sa kopya ng mga resulta ng mga botong ipinasa
 - **HUWAG** pilitin o linlangin ang isang taong hindi marunong bumasa o isang nakatatanda sa pagboto para o laban sa isang kandidato o panukalang taliwas sa kanilang layunin.
 - **HUWAG** magkunwari bilang opisyal ng halalan kung hindi ka isa sa mga ito.
- Hindi pwedeng atasan o hilingin ng mga EMPLOYER sa kanilang empleyado na dalhin sa trabaho ang balota na para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo o hilingin sa kanilang empleyado na bumoto sa kanyang balota sa trabaho. Sa panahon ng pagbabayad ng sahod o suweldo, ang mga employer ay hindi maaaring maglakip ng mga materyales na nagtatangkang impluwensiyahan ang mga pulitikal na opinyon o pagkilos ng kanilang empleyado.
- Hindi pwedeng magtangka ang MGA MIYEMBRO NG LUPON NG PRESINTO na tukuyin kung paano bumoto ang isang botante sa kanyang balota o, kung madiskubre ang impormasyong iyon, isiwalat kung paano bumoto ang isang botante sa kanyang balota.
- Ang mga pagbabawal sa aktibidad na nauugnay sa pandaraya sa proseso ng pagboto na nakabuod sa itaas ay nakasaad sa Kabanata 6 ng Dibisyon 18 ng Kodigo ng Halalan ng California.

Mga Tip para sa Mga Botante ng California na Militar at sa Ibang Bansa

Ang pagsali sa mga halalan ay mas madali kaysa dati para sa mga taga-California na naglilingkod sa militar o naninirahan sa labas ng Estados Unidos. Nagsisimula ito kapag nagparehistro ka upang bumoto bilang isang militar o botante sa ibang bansa at tumanggap ng mga materyales sa halalan sa pamamagitan ng koreo, fax, o email. Maging handa!

- **Maagang magsimula.** Ang mga opisyal ng halalan sa county ng California ay nagsimulang magpadala ng mga balota sa mga botante ng militar at sa ibang bansa 60 araw bago ang Araw ng Halalan. Punan ang isang aplikasyon sa pagpaparehistro ng botante nang maaga sa registertovote.ca.gov upang matiyak na matatanggap mo ang iyong mga materyales sa pagboto sa oras at maibabalik mo ang iyong binotohang balota bago ang Araw ng Halalan.
- **Alamin ang iyong mga opsiyon.** Kapag nagpaparehistro para bumoto bilang isang militar o botante sa ibang bansa, maaari mong piliing ipadala sa koreo, i-fax, o i-email sa iyo ang iyong balota. Bukod pa rito, maaari mong bisitahin ang website ng opisyal ng mga halalan ng iyong county para sa impormasyon tungkol sa kung paano i-download ang iyong balota at mga materyales sa halalan. Maaari mong ibalik ang iyong binotohang balota sa opisyal ng mga halalan ng iyong county sa pamamagitan ng koreo o, sa ilang partikular na pagkakataon, sa pamamagitan ng fax. Kung natugunan mo ang mga kinakailangan upang ibalik ang iyong balota sa pamamagitan ng fax, dapat mo ring i-fax ang form ng Panunumpa ng Botante (makukuha mula sa opisyal ng halalan ng iyong county) na nag-aalis ng iyong karapatan sa isang kumpidensyal na balota.
- **Manatiling nakikipag-ugnayan.** Sa sandaling magparehistro ka bilang isang militar o botante sa ibang bansa, patuloy kang makakatanggap ng balota at mga materyales sa halalan mula sa opisyal ng mga halalan ng iyong county bago ang bawat halalan sa buong estado. Gayunpaman, kakailanganin mong i-update ang iyong pagpaparehistro upang bumoto kung babaguhin mo ang iyong address, pangalan, o kagustuhan ng partidong pampulitika. Bisitahin ang sos.ca.gov/elections/voter-registration/military-overseas-voters/ para sa higit pang mapagkukunan ng halalan na idinisenyo para sa iyo.

Mga petsang dapat tandaan:

Oktubre 21, 2024: Huling araw para sa mga botante ng militar at sa ibang bansa para magparehistro upang bumoto para sa Pangkalahatang Halalan.

Oktubre 22–Nobyembre 5, 2024: Available ang Pagpaparehistro sa Parehong Araw. Maaari kang “kondisyonal” na magparehistro upang bumoto gamit ang pansamantalang balota sa panahong ito. Makipag-ugnayan sa opisyal ng mga halalan sa iyong county para sa higit pang impormasyon.

Nobyembre 5, 2024: Araw ng Halalan. Ang mga balotang ipinadala sa koreo ay dapat na may tatak ng koreo sa o bago ang Araw ng Halalan at matanggap ng opisina sa mga halalan ng iyong county nang hindi lalampas ng Nobyembre 12, 2024. Ang mga naka-fax na balota ay dapat maihatid sa opisina ng mga halalan ng iyong county sa pagsasara ng mga botohan, hindi lalampas sa 8:00 p.m. Pacific Standard Time sa Araw ng Halalan.

Para sa karagdagang impormasyon, makipag-ugnayan sa:

Kalihim ng Estado ng California



(800) 339-2957



sos.ca.gov/elections/voter-registration/military-overseas-voters/

Federal ng Programang Tulong sa Pagboto



(800) 438-VOTE (8683)



www.fvap.gov

Tulong para sa mga Botanteng may Kapansanan

Nakatuon ang California sa pagtitiyak na makakaboto ang bawat botante sa kanilang balota nang pribado at malaya.

Para sa mas detalyadong impormasyon tungkol sa kung anong tulong ang inaalok ng iyong county sa mga botanteng may kapansanan, mangyaring tingnan ang iyong patnubay na impormasyon para sa botante ng county o makipag-ugnayan sa opisyal ng mga halalan ng iyong county. Makukuha ang impormasyon sa pakikipag-ugnayan ng county sa sos.ca.gov/elections/voting-resources/county-elections-offices.

Pagboto sa Lugar ng Botohan o Sentro ng Pagboto

Kung kailangan mo ng tulong sa pagmarka ng iyong balota, maaari mong piliin na magpatulong sa hanggang dalawang tao. Ang taong ito ay hindi pwedeng maging:

- Employer mo o sinumang nagtatrabaho para sa iyong employer
- Pinuno sa iyong unyon ng paggawa o sinumang nagtatrabaho para sa iyong unyon sa paggawa

Ang pagboto sa curbside ay hinahayaan kang pumarada malapit sa lugar ng pagboto. Ang mga opisyal ng halalan ay magdadala sa iyo ng isang listahan na lalagdaan, isang balota, at anumang iba pang materyales sa pagboto na maaaring kailanganin mo, kung ikaw ay aktwal na nasa gilid ng bangketa o nasa isang kotse.

Inaatasan ang lahat ng lugar ng botohan at sentro ng pagboto na maging nagagamit ng mga botanteng may mga kapansanan at magkakaroon ng mga magagamit na makina sa pagboto.

Pagboto sa Bahay

Ang mga remote accessible vote-by-mail (RAVBM) system ay nagbibigay ng accessible na opsiyon para sa mga botanteng may kapansanan na matanggap ang kanilang balota sa bahay at markahan ito nang independyente at pribado bago ito ipadala pabalik sa kanilang opisyal sa halalan. Makipag-ugnayan sa opisyal ng mga halalan sa iyong county para sa higit pang impormasyon.

Audio at Malaking Print na mga Gabay ng Impormasyon para sa Botante

Makukuha rin ang gabay na ito sa audio at malaking print na mga bersyon sa English, Chinese, Hindi, Japanese, Khmer, Korean, Spanish, Tagalog, Thai, at Vietnamese nang walang bayad.

Para mag-order:



Pumunta sa vote.ca.gov



Tawagan ang walang-bayad na hotline para sa mga botante ng Kalihim ng Estado sa (800) 339-2957



I-download ang bersyon na audio MP3 sa voterguide.sos.ca.gov/ta/audio

Ibinalik na ang mga Karapatan sa Pagboto para sa mga Dating Nahatulan ng Felony

Pwede kang magparehistro at bumoto kung ikaw ay:

- Citizen ng U.S. at residente ng California
- 18 taong gulang o higit pa sa Araw ng Halalan
- Hindi kasalukuyang natagpuan ng hukuman na walang kakayahan ang pag-iisip na bumoto.
- Hindi kasalukuyang nagbubuno ng sentensya pang-estado o pederal na bilangguan para sa kasong felony

Kung natutugunan mo ang mga kinakailangang ito, maaari kang bumoto kahit na ikaw ay:

- Nahatulan ng misdemeanor (hindi ka kailanman mapipigilang bumoto nang dahil sa misdemeanor)
- Naka-parole supervision o probation
- Binabantayan sa komunidad pagkatapos lumaya (post-release community supervision o PRCS)

Para sa higit pang impormasyon, mangyaring bumisita sa votingrightsrestored.sos.ca.gov.

Magparehistro o magparehistrong muli ngayong araw para makaboto!

Kung nagparehistro ka para bumoto at nahatulan ng felony, maaaring makansela ang dati mong pagpaparehistro.

Magparehistro o muling magparehistro upang bumoto ngayong araw online sa registertovote.ca.gov. Maaari ka ring humiling ng papel na card ng pagpaparehistro ng botante sa pamamagitan ng pagtawag sa Hotline para sa Botante ng Kalihim ng Estado sa (800) 339-2957.

Kailangan Ka ng Demokrasya! Maglingkod Bilang Manggagawa sa Botohan

Tulungan ang mga miyembro ng iyong komunidad na gamitin ang kanilang karapatang bumoto sa pamamagitan ng pag-sign up para maging manggagawa sa botohan. Bilang manggagawa sa botohan, masisiguro mo na madali at ligtas na makakaboto ang mga botante. Magkaroon ng personal na karanasan at sumali sa nag-iisang pinakamahalagang karapatan sa ating demokrasya—ang Pagboto! Kumpletuhin ang form mo ngayong araw sa pollworker.sos.ca.gov.

Para sa higit pang impormasyon tungkol sa pagiging manggagawa sa botohan, makipag-ugnayan sa opisina ng mga halalan ng iyong county o tawagan ang Kalihim ng Estado ng California sa (800) 339-2957, o bisitahin ang vote.ca.gov.

Probisyonal na Pagboto

Ang pangalan ay wala sa listahan ng mga botante sa sentro ng botohan o sentro ng pagboto?

May karapatan ka pa ring bumoto gamit ang isang pansamantalang balota.

Ano ang isang pansamantalang balota?

Ang pansamantalang balota ay isang regular na balota na inilagay sa isang espesyal na sobre bago ilagay sa kahon ng balota. Ang mga pansamantalang balota ay mga balotang inihuhulog ng mga botante na naniniwalang sila ay nakarehistro upang bumoto kahit na ang kanilang mga pangalan ay wala sa opisyal na listahan ng pagpaparehistro ng mga botante sa lugar ng botohan o sentro ng pagboto.

Maaaring kailanganin ng botante na bumoto sa pansamantalang balota kung gusto niyang bumoto sa personal sa isang lugar ng botohan o sentro ng pagboto ngunit hindi natanggap ang kanyang balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo o kung hindi niya dala ang kanyang balota sa pamamagitan ng koreo para ibigay bago bumoto sa personal.

Ibibilang ba ang aking pansamantalang balota?

Oo, ang iyong pansamantalang balota ay ibibilang pagkatapos makumpirma ng mga opisyal ng halalan na ikaw ay nakarehistro upang bumoto sa county na iyon, at hindi ka pa bumoto sa halalan na iyon.

Ang pansamantalang balota ay maaaring gamitin sa anumang lugar ng botohan o sentro ng pagboto sa county kung saan ka nakarehistro para bumoto. Ang mga halalan lamang na ikaw ay karapat-dapat bumoto ang bibilangin.

Paano mo masusuri ang katayuan ng iyong pansamantalang balota?

Ang sinumang bumoto sa pansamantalang balota ay may karapatang malaman mula sa opisyal ng halalan ng kanyang county kung ibinilang ang balota at, kung hindi, ang dahilan kung bakit hindi ito ibinilang.



Maaari mong tingnan ang katayuan ng iyong pansamantalang balota sa voterstatus.sos.ca.gov.

Mga Opisina ng mga Halalan sa County

County ng Alameda

(800) 834-6454
www.acvote.org

County ng Alpine

(530) 694-2281
www.alpinecountyca.gov/

County ng Amador

(209) 223-6465
www.amadorgov.org/government/elections

County ng Butte

(530) 552-3400 o (800) 894-7761
(Sa loob ng ButteCounty)
www.buttevotes.net

County ng Calaveras

(209) 754-6376 o (833) 536-8683
elections.calaverasgov.us/

County ng Colusa

(530) 458-0500 o (877) 458-0501
www.countyofcolusa.org/elections

County ng Contra Costa

(925) 335-7800
www.contracostavote.gov/elections/

County ng Del Norte

(707) 464-7216
www.co.del-norte.ca.us/departments/Elections

County ng El Dorado

(530) 621-7480
www.edcgov.us/Government/Elections

County ng Fresno

(559) 600-8683
www.fresnovote.com

County ng Glenn

(530) 934-6414
www.countyofglenn.net/dept/elections

County ng Humboldt

(707) 445-7481
www.humboldtgov.org/Elections

County ng Imperial

(442) 265-1060
www.elections.imperialcounty.org

County ng Inyo

(760) 878-0224
elections.inyocounty.us/

County ng Kern

(661) 868-3590 o (800) 452-8683
www.kernvote.com

County ng Kings

(559) 852-4401 or
(800) 289-9981 ext. 4401
www.votekingscounty.com

County ng Lake

(707) 263-2372 o (888) 235-6730
www.lakecountyca.gov/818/Registrar-of-Voters

County ng Lassen

(530) 251-8217
www.lassencounty.org/dept/county-clerk-recorder/elections

County ng Los Angeles

(800) 815-2666
www.lavote.gov

County ng Madera

(559) 675-7720 o (800) 435-0509
www.votemadera.com

County ng Marin

(415) 473-6456
www.marinvotes.org

County ng Mariposa

(209) 966-2007
www.mariposacounty.org/87/Elections

County ng Mendocino

(707) 234-6819
www.mendocinocounty.org/government/assessor-county-clerk-recorder-elections

County ng Merced

(209) 385-7541 o (800) 561-0619
www.mercedelections.org

County ng Modoc

(530) 233-6200
www.co.modoc.ca.us/departments/elections/

County ng Mono

(760) 932-5537 o (760) 932-5530
monocounty.ca.gov/elections

County ng Monterey

(831) 796-1499 o (866) 887-9274
www.montereycountyelections.us/

County ng Napa

(707) 253-4321
www.countyofnapa.org/396/elections

County ng Nevada

(530) 265-1298 o (888) 395-1298
www.nevadacountyca.gov/1847/Elections-Voting

County ng Orange

(714) 567-7600 o
(888)-OCVOTES (628-6837)
www.ocvote.gov

County ng Placer

(530) 886-5650 o (800) 824-8683
www.placercountyelections.gov

County ng Plumas

(530) 283-6256 or (844) 676-VOTE
www.plumascounty.us/142/Elections-Division-Home

County ng Riverside

(951) 486-7200
www.voteinfo.net

County ng Sacramento

(916) 875-6451 o (800) 762-8019
www.elections.saccounty.gov

County ng San Benito

(831) 636-4016
www.sanbenitocounty-ca-cre.gov/

County ng San Bernardino

(909) 387-8300
www.sbcountyelections.com

County ng San Diego

(858) 565-5800 o (800) 696-0136
www.sdvote.com/

County ng San Francisco

(415) 554-4375
www.sfelections.gov

County ng San Joaquin

(209) 468-2890 o (209) 468-8683
www.sjgov.org

County ng San Luis Obispo

(800) 834-4636
www.slovote.com

County ng San Mateo

(650) 312-5222
www.smcacre.org

County ng Santa Barbara

(805) 568-2200 o (800) 722-8683
www.sbcvvote.com

County ng Santa Clara

(408) 299-8683 o (866) 430-8683
www.sccvvote.org

County ng Santa Cruz

(831) 454-2060 o (866) 282-5900
votescount.santacruzcountyca.gov

County ng Shasta

(530) 225-5730
www.elections.shastacounty.gov

County ng Sierra

(530) 289-3295
www.sierracounty.ca.gov/214/Elections

County ng Siskiyou

(530) 842-8084
www.co.siskiyou.ca.us/elections

County ng Solano

(707) 784-6675 o (888) 933-8683
www.solanocounty.com/elections

County ng Sonoma

(707) 565-6800 o (800) 750-8683
vote.sonoma-county.org

County ng Stanislaus

(209) 525-5200 o (833) 772-2260
www.stanvote.com

County ng Sutter

(530) 822-7122
www.suttercounty.org/elections

County ng Tehama

(530) 527-8190
www.tehama.gov/government/departments/elections/

County ng Trinity

(530) 623-1220
www.trinitycounty.org/Elections

County ng Tulare

(559) 839-2100
tularecoelections.org/elections/

County ng Tuolumne

(209) 533-5570
www.co.tuolumne.ca.us/elections

County ng Ventura

(805) 654-2664
www.venturavote.org

County ng Yolo

(530) 666-8133
www.yoloelections.org

County ng Yuba

(530) 749-7855
www.yubaelections.org

MGA PETSANG DAPAT TANDAAN!



HUWAG NANG IPAANTALA, BUMOTO NA NGAYON!

Ang panahon ng maagang pagboto sa balota sa pamamagitan ng koreo ay mula Oktubre 7 hanggang Nobyembre 5, 2024.

Bukas ang mga botohan mula 7:00 a.m. hanggang 8:00 p.m. sa Nobyembre 5, 2024, Araw ng Halalan!

OKTUBRE

Linggo	Lunes	Martes	Miyerkules	Huwebes	Biyernes	Sabado
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Oktubre 7

Ang mga opisyal ng mga halalan sa county ay magsisimulang magpadala ng mga balota para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo sa o bago ang petsang ito.

Oktubre 7–Nobyembre 5

Panahon ng pagboto upang ibalik ang balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo.

Oktubre 8

Ang mga ligtas na kahong hulugan para sa pagboto sa pamamagitan ng koreo ay magbubukas.

Oktubre 21

Huling araw para magparehistro upang bumoto. Ang pagpaparehistro ng botante sa mismong araw ay available sa opisina ng mga halalan sa county o sa lugar ng pagboto pagkatapos ng huling araw ng pagpaparehistro upang bumoto, hanggang sa at kabilang ang Araw ng Halalan.

Oktubre 26

Ang mga sentro ng pagboto sa unang araw ay magbubukas sa mga county ng Batas sa Pagpipilian ng Botante para sa maagang pagboto sa personal.

NOBYEMBRE

Linggo	Lunes	Martes	Miyerkules	Huwebes	Biyernes	Sabado
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Martes, Nobyembre 5, 2024

Ang huling araw ng pagboto sa personal o pagbabalik ng balota sa pagboto sa pamamagitan ng koreo bago lumampas ng 8:00 p.m.

Ang mga lugar ng botohan ay bukas mula 7:00 a.m. hanggang 8:00 p.m.

Ang mga balota ng pagboto sa pamamagitan ng koreo ay dapat may tatak-pangkoreo nang hindi lalampas ng Nobyembre 5.